

Она съебя такъ приучаетъ,
Какъ и гдѣ ей только велятъ.

Вен. Благотворные Боги! вы умѣли примирить упрямую вражду рожденную между нами безпримѣрными дарованіями Ельмиры, придите, помогите намъ сдѣлать ей достойное приношеніе, и каждый изъ васъ да представитъ ей свои услуги.

Апол. И такъ не теряя времени. . . .

Мар. Пойдемъ учинить ей радостное поздравленіе.

Кул. Какъ! всѣ безсмертные съ нами шествуютъ! спѣшице, о могущіе Боги! спѣшице; спашьте окрестъ прекрасныя Ельмиры; моего мѣспа вы не займете; свѣплыя очи ея супъ мое обыкновенное засѣданіе. Увидимъ, кто изъ насъ лучшее имѣетъ мѣсто.

Х О РЪ.

Соборъ Боговъ низходитъ весь;
Онъ въ радости явится днесъ,
И всѣмъ въ сердца надежду ляетъ.

* * *

Сей день подымемъ до Царя;
Но свѣтъ его лишь есть заря,
Что день щастливѣйшій ведеть.

Переведено изъ сочиненій Мепаспазія Николаемъ Карпвелинымъ.